

CELEBRAMOS 125 AÑOS DE EXPLORACIÓN

ENTREVISTA  
EXCLUSIVA

NGENESPAÑOL.COM | DICIEMBRE DE 2013



DALAI LAMA

# NATIONAL GEOGRAPHIC

EN ESPAÑOL

# , NUESTRO EXODO



**UN HOMBRE • 7 AÑOS • 34 000 Km**

Tras los pasos de 60 000  
años de migración humana

CHILE \$2.490.00





62

DECIEMBRE DE 2013

## 2 Lale Labuko: salvavidas de niños

Este etiope ha rescatado a 37 bebés destinados a morir.

Por Marc Silver

Fotografía de Marco Grob

## 4 Tíbet

La historia de este territorio mítico y reservado a través de los artículos de *National Geographic*.

## 16 Primeros esquiadores

El origen de este deporte podría remontarse a las lejanas montañas de China, donde esquiar sigue siendo un medio de supervivencia.

Por Mark Jenkins

Fotografías de Jonas Bendiksen

### En portada

Con su distintivo sombrero vaquero, Paul Salopek avanza lentamente por el desierto de Afar, en Etiopía. Con él van *Suma'atuli* ("marcado en la oreja"), el mayor de los dos camellos, y *A'úrfa* ("cambiado por una vaca").

Foto de John Stannmeyer

## 34 Fuera del Edén

"¿Estás loco?". Esa fue una de las primeras preguntas que le hicieron al autor al empezar su recorrido de 34 000 kilómetros.

Por Paul Salopek

Fotografías de John Stannmeyer

## 62 Gatos fantasmas

Collares con radio y cámaras ocultas revelan los sitios que frecuenta el esquivo puma: en Los Ángeles y más allá.

Por Douglas Chadwick

Fotografías de Steve Winter

## 78 Inmortalidad virtual

Escaneos láser en monumentos históricos, como el monte Rushmore, crean un registro digital como guía para restauraciones futuras.

Por George Johnson

### Editorial

### Guía de supervivencia

### IMÁGENES

### Foto del lector

### VOCES

### Entrevista con el Dalái Lama

### MAÑANA

- Masái®
- Cuestionario: el laboratorio de la naturaleza
- La molienda de marfil
- Camuflaje submarino

### Ayer